

IL-QORTI ĠENERALI

Sentenza tal-Qorti Ġenerali tat-12 ta' Novembru 2013 — Deutsche Post vs Il-Kummissjoni

(Kawża T-570/08 RENV) ⁽¹⁾

(“Għajjnuna mill-Istat — Servizz postali — Deciżjoni għal ordni biex tingħata informazzjoni — Natura xierqa tat-terminu — Obbligu ta’ motivazzjoni — Rilevanza tal-informazzjoni mitluba”)

(2013/C 377/24)

Lingwa tal-kawża: il-Ġermaniż

Partijiet

Rikorrenti: Deutsche Post AG (Bonn, il-Ġermanja) (rappreżentanti: J. Sedemund, T. Lübbig u M. Klasse, avukati)

Konvenuta: Il-Kummissjoni Ewropea (rappreżentanti: B. Martenczuk u T. Maxian Rusche, aġenti)

Suġġett

Talba għall-annullament tad-Deciżjoni tal-Kummissjoni, tat-30 ta' Ottubru 2008, li tordna li tingħata informazzjoni fil-proċedura dwar għajjnuna mill-Istat favur Deutsche Post AG [C 36/07 (ex NN 25/07)].

Dispożittiv

(1) Ir-rikors huwa miċhud.

(2) Deutsche Post AG hija kkundannata għall-ispejjeż.

⁽¹⁾ ĠU C 55, 07.03.2009.

Sentenza tal-Qorti Ġenerali tat-12 ta' Novembru 2013 — MOL vs Il-Kummissjoni

(Kawża T-499/10) ⁽¹⁾

(“Għajjnuna mill-Istat — Ftehim bejn l-Istat Ungeriz u l-kumpannija taż-żejt u l-gass MOL dwar tariffi tax-xogħol fil-minjieri marbuta mal-estrazzjoni tal-idrokarburi — Emenda sussegwenti tas-sistema legali tat-tariffi — Deciżjoni li tiddikjara l-għajjnuna inkompatibbli mas-suq intern — Natura selettiva”)

(2013/C 377/25)

Lingwa tal-kawża: l-Ingliż

Partijiet

Rikorrenti: MOL Magyar Olaj- és Gázipari Nyrt. (Budapest, l-Ungerija) (rappreżentanti: N. Niejahr, avukat, F. Carlin, barrister, u C. van der Meer, avukat)

Konvenuta: Il-Kummissjoni Ewropea (rappreżentanti: L. Flynn u K. Talabér-Ritz, aġenti)

Suġġett

Prinċipalment, talba għall-annullament tad-Deciżjoni tal-Kummissjoni 2011/88/UE, tad-9 ta' Ġunju 2010, dwar għajjnuna mill-istat C 1/09 (ex NN 69/08) mogħtija mill-Ungerija lil MOL Nyrt. (ĠU 2011, L 34, p. 55) u, sussidjarjament, talba għall-annullament tal-imsemmija deciżjoni sa fejn hija tordna l-irkupru tal-ammonti kkonċernati mingħand din tal-ahhar.

Dispożittiv

(1) *Id-Deciżjoni tal-Kummissjoni Ewropea 2011/88/UE, tad-9 ta' Ġunju 2010, dwar għajjnuna mill-istat C 1/09 (ex NN 69/08) mogħtija mill-Ungerija lil MOL Nyrt., hija annullata.*

(2) *Il-Kummissjoni Ewropea hija kkundannata għall-ispejjeż.*

⁽¹⁾ ĠU C 346, 18.12.2010.

Sentenza tal-Qorti Ġenerali tat-8 ta' Novembru 2013 — Kessel vs UASI — Janssen Cilag (Premeno)

(Kawża T-536/10) ⁽¹⁾

(“Trade mark Komunitarja — Proċedimenti ta' oppożizzjoni — Applikazzjoni għat-trade mark Komunitarja verbali Premeno — Trade mark nazzjonali verbali preċedenti Pramino — Prova tal-użu ġenwin tat-trade mark preċedenti — Artikolu 42(2) u (3) tar-Regolament (KE) Nru 207/2009 — Limitazzjoni tal-prodotti msemmija fl-applikazzjoni għal trade mark — Artikolu 43(1) tar-Regolament Nru 207/2009”)

(2013/C 377/26)

Lingwa tal-kawża: il-Ġermaniż

Partijiet

Rikorrenti: Kessel Marketing & Vertriebs GmbH (Mörfelden-Walldorf, il-Ġermanja) (rappreżentant: inizjalment S. Bund, sussegwentement A. Jacob, avukati)

Konvenut: L-Uffiċċju għall-Armonizzazzjoni fis-Suq Intern (Trade marks u Disinni) (rappreżentanti: inizjalment B. Schmidt, sussegwentement D. Walicka, aġenti)

Partijiet ohra fil-proċedimenti quddiem il-Bord tal-Appell tal-UASI, intervenjenti quddiem il-Qorti Ġenerali: Janssen-Cilag GmbH (Neuss, il-Ġermanja) (rappreżentant: M. Wenz, avukat)